

ДОГОВОР

об установлении побратимских связей между Администрацией Мясниковского района Ростовской области Российской Федерации и мэрией г. Арташат Араратского марза Республики Армения

Администрация Мясниковского района Ростовской области Российской Федерации в лице Главы Мясниковского марза Поркшеяна А.М., действующая на основании Устава муниципального образования «Мясниковский район», и мэрия г. Арташат Араратского марза Республики Армения в лице мэра города Арташат Араратского марза Республики Армения Мурадяна Г.С., действующего на основании Устава общинного управленческого учреждения «Администрация мэрии г. Арташата Араратского марза Республики Армения», стремясь к расширению и укреплению всесторонних связей на основе доброй воли, равноправного взаимовыгодного сотрудничества, отвечающего интересам населения, договорились о нижеследующем:

Статья 1

Установить побратимские отношения между Администрацией Мясниковского района Ростовской области Российской Федерации и мэрией города Арташат Араратского марза Республики Армения, действуя в пределах своих полномочий с соблюдением законодательства Республики Армения и Российской Федерации, общепринятыми нормами международного права.

Статья 2

Стороны будут способствовать расширению взаимовыгодного торгово-экономического и культурного сотрудничества, обеспечению условий для развития предпринимательской деятельности в целях максимального использования их возможностей по производству конкурентоспособных товаров.

Статья 3

Стороны подтверждают необходимость развития перспективных планов мероприятий по реализации совместных проектов и программ в области торгово-экономических отношений, образования, культуры, защиты окружающей среды и экологии, физической культуры, спорта и туризма.

Статья 4

Стороны в пределах своих полномочий в целях поиска путей расширения экономического сотрудничества планируют практиковать обмен делегациями, рабочими группами в составе представителей муниципальных образований и деловых кругов. Стороны обмениваются опытом по развитию предпринимательства и частной инициативы. Стороны осуществляют сотрудничество в области подготовки и реализации совместных инвестиционных

проектов, программ, организуют и содействуют проведению выставок и ярмарок продукции предприятий Сторон.

Статья 5

Стороны содействуют развитию контактов и связей в области социальной культуры, поощряют обмен театральными труппами, музейными экспонатами, творческими коллективами, спортивными делегациями, проведение художественных выставок, гастролей коллективов и солистов, участие в спортивно-массовых мероприятиях.

В целях развития двухстороннего туризма Стороны оказывают содействие в реализации совместных проектов.

Статья 6

Стороны намерены совместно на основе взаимного согласия и в рамках двухсторонних консультаций и переговоров решать вопросы, возникающие в ходе реализации настоящего Договора.

Статья 7

Стороны могут заключать протоколы и соглашения, касающиеся различных направлений сотрудничества и конкретизирующие настоящий Договор.

Статья 8

Настоящий Договор вступает в силу в день его подписания обеими Сторонами.

Каждая из Сторон вправе предлагать изменения или дополнения к настоящему Договору.

Внесение изменений и дополнений оформляется дополнительными протоколами, которые являются неотъемлемой частью настоящего Договора.

Статья 9

Действие настоящего Договора может быть прекращено любой из Сторон после письменного уведомления за месяц другой Стороны о таком своём намерении.

Совершено на русском языке в двух экземплярах, имеющих равную юридическую силу.

**Администрация Мясниковского
района Ростовской области
Российской Федерации**

**Мэрия города Арташат
Араратского марза
Республики Армения**

 А.М. Поркшеян

 Г.С. Мурадян

«01» 12 2013 года

«01» 12 2013 года